



Vùcudùm
Kroppen min

Barnebøker for Norge



barnebøker.no

Vùcudùm / kroppen min
Skrevet av: Clare Verbeek, Thembaní Dladla,
Illustrert av: Milungisi Dlamini
Oversatt av: Nahide Büsra Ertékin (tr), Espen
Stranger-Johannessen (nb)

Denne fortellingen kommer fra African Storybook
(africanstorybook.org) og er videreført midt av
Barnebøker for Norge (barnebøker.no), som tilbyr
barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/deed.no>
Nåvngivelse-løkkekommer til 3.0 Internasjonal lisens.
Dette verket er lisensiert under en Creative Commons

III nivå 1
• trykisk / bokmål
■ Nahide Büsra Ertékin
● Milungisi Dlamini
■ Clare Verbeek, Thembaní Dladla, Zanle Buthlezi



Vücutumla koşabilirim.

...

Jeg kan løpe med den.

Jeg kan hoppe med den.

...

Ounla zipplayabillim.





Onunla dans edebilirim.

...

Jeg kan danse med den.



Ama onunla asla uçamam.

...

Men jeg kan aldri fly med den.

Jeg kan svømme med den.

...

Om nia yūzebilirim.



Jeg kan stikke av med den.

...

Om nia kagabillrim.





Onunla atlayabilirim.

...

Jeg kan hoppe tau med den.



Onunla vurabilirim.

...

Jeg kan sparke med den.